

KQB04-2000

此虚线框内不印刷

物料编码:

90040602705

标记 处数 ECN 编号

ECN-00052754

设计

校对

审核

批准

日期

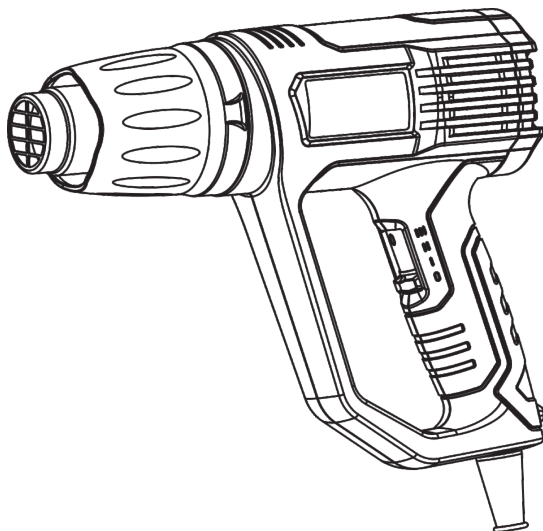
材质

70g 双胶纸
A5 SIZE

本零件须符合
东成环保要求

注意:

①制作过程中,如需调整,
请与我司包装组沟通确认;
②图纸上红色框与红色@只作
为修改处标记,勿印刷!!



Originalna uputstva
Opšta bezbednosna
upozorenja za električni alat



UPOZORENJE! Pročitajte
sva uputstva sa
razumevanjem. *Nepoštovanje*
svih dole navedenih uputstava
može dovesti do strujnog udara,
požara i/ili ozbiljnih povreda.

Sačuvajte sva upozorenja
i uputstva za buduću upotrebu.
Pojam „električni alat“
u upozorenjima odnosi se
na električni alat koji radi na
struju (sa kablom) ili na baterije
(bežični).

- 1) Bezbednost na radnom mestu**
- a) Održavajte radno mesto čistim i dobro osvetljenim.**
Na neurednim ili mračnim mestima lako može doći do nezgode.
- b) Nemojte koristiti električni alat u eksplozivnim atmosferama, kao što su mesta sa zapaljivim tečnostima, gasovima ili prašinom.** *Električni alat stvara varnice koje mogu da zapale prašinu ili isparenja.*
- c) Držite decu i posmatrače podalje dok rukujete električnim alatom.**

Nepažnja tokom rada može dovesti do gubitka kontrole nad alatom.

- 2) Električna bezbednost**
- a) Utikači električnog alata moraju odgovarati utičnici.** *Nikada nemojte prepravljati utikač ni na koji način. Nemojte koristiti adaptere za utičnice sa uzemljenim električnim alatom. Neizmenjeni utikači i odgovarajuće utičnice smanjuju rizik od strujnog udara.*
- b) Izbegavajte fizički kontakt sa uzemljenim površinama, kao što su cevi, radijatori, šporeti i frižideri.** *Rizik od strujnog udara je veći kada je telo u kontaktu sa uzemljenjem.*
- c) Nemojte izlagati električni alat kiši ni vlažnim uslovima.** *Prodor vode u električni alat povećava rizik od strujnog udara.*
- d) Nemojte rukovati kablom neprimereno.** *Nikada nemojte koristiti kabl za nošenje, povlačenje ili izvlačenje električnog alata iz utičnice. Držite kabl dalje od izvora toplote, ulja, oštih ivica i pokretnih*

delova. Oštećeni ili zapetljani kablovi povećavaju rizik od strujnog udara.

- e) **Prilikom korišćenja električnog alata na otvorenom, koristite produžni kabl koji je namenjen za spoljašnju upotrebu. Korišćenje kabla pogodnog za spoljašnju upotrebu smanjuje rizik od strujnog udara.**
- f) **Ako je neophodno da koristite električni alat u vlažnom okruženju, koristite napajanje zaštićeno uređajem za diferencijalnu struju (RCD). Upotreba uređaja za diferencijalnu struju (RCD) smanjuje rizik od strujnog udara.**

NAPOMENA: Termin „uređaj za diferencijalnu struju (eng. residual current device – RCD)“ može da se zameni terminom „diferencijalna strujna zaštitna sklopka (FID sklopka) (eng. ground fault circuit interrupter – GFCI)“ ili „naponska zaštitna sklopka (eng. earth leakage circuit breaker – ELCB)“.

3) Lična bezbednost

- a) **Budite oprezni, obraćajte pažnju na ono što radite i koristite zdrav razum**

prilikom rada sa električnim alatom. Nemojte koristiti električni alat ako ste umorni ili pod uticajem droge, alkohola ili lekova.

Trenutak nepažnje pri rukovanju električnim alatom može dovesti do ozbiljnih povreda.

- b) **Koristite ličnu zaštitnu opremu. Uvek nosite zaštitu za oči. Korišćenje zaštitne opreme, poput maske protiv prašine, neklizajuće zaštitne obuće, zaštitne kacige ili antifona, u zavisnosti od uslova, smanjuje rizik od povreda.**
- c) **Sprečite nenamerno pokretanje alata. Uverite se da je prekidač u isključenom položaju pre priključivanja u izvor napajanja i/ili baterijsko pakovanje, odnosno pre njegovog podizanja ili prenošenja. Nošenje električnog alata sa prstom na prekidaču ili priključivanje električnog alata na izvor napajanja dok je prekidač u uključenom položaju povećava rizik od povreda.**
- d) **Uklonite sve podesive ključeve ili alate pre uključenja alata. Ključ ili**

alat koji je ostao pričvršćen za rotirajući deo električnog alata može prouzrokovati telesnu povredu.

- e) **Nemojte pokušavati da dohvatite ništa van bezbednog dometa. U svakom trenutku održavajte stabilan oslonac i ravnotežu. To omogućava bolju kontrolu nad električnim alatom u neočekivanim situacijama.**
- f) **Nosite odgovarajuću odeću. Nemojte nositi široku odeću ili nakit. Držite kosu, odeću i rukavice dalje od pokretnih delova. Pokretni delovi mogu zahvatiti široku odeću, nakit ili dugu kosu.**
- g) **Ako su obezbeđeni uređaji za povezivanje na postrojenja za usisavanje i sakupljanje prašine, uverite se da su priključeni i da se pravilno koriste. Sakupljanje prašine može smanjiti opasnosti prouzrokovane prašinom.**
- h) **Nemojte bezbednosne smernice zanemarivati tokom rada zbog česte upotrebe alata. Svaki neoprezan pokret može izazvati ozbiljne povrede.**

- 4) **Upotreba i čuvanje električnog alata**
- a) **Nemojte koristiti električni alat na silu. Koristite odgovarajući električni alat za određenu namenu. Sa odgovarajućim električnim alatom ćete obaviti posao bolje i sigurnije tempom za koji je projektovan.**
- b) **Nemojte koristiti električni alat ako prekidač ne radi. Električni alat koji se ne može kontrolisati pomoću prekidača je opasan i mora se popraviti.**
- c) **Isključite utikač iz izvora napajanja i/ili baterijsko pakovanje iz električnog alata pre bilo kakvih podešavanja, promene pribora ili skladištenja električnog alata. Takve preventivne mere bezbednosti smanjuju rizik od slučajnog pokretanja električnog alata.**
- d) **Električni alat koji se ne koristi čuvajte van domašaja dece i nemojte dozvoliti korišćenje alata osobama koje nisu upoznate sa njim ili sa ovim uputstvom. Električni alat je opasan u rukama neobučениh korisnika.**
- e) **Održavajte električni alat. Proverite da li su**

pokretni delovi neispravno poravnati ili spojeni, da li su neki delovi popucali i da li postoje neki drugi uslovi koji mogu da utiču na rad električnog alata. Pre upotrebe popravite električni alat, ako je oštećen. *Mnogi nesrećni slučajevi su prouzrokovani lošim održavanjem električnog alata.*

- f) Koristite električni alat, pribor, nastavke za alat itd. prema ovim uputstvima, uzimajući u obzir uslove rada i vrstu posla koji treba da se obavi. *Upotreba električnog alata za namene drugačije od predviđenih može dovesti do opasnih situacija.***
- g) Održavajte drške i prihvatne površine suvim, čistim i bez tragova masnoće. U slučaju nezgode, klizava drška ne može da garantuje bezbednost i kontrolu alata.**

5) Servis

- a) Električni alat treba da servisira kvalifikovani serviser, uz upotrebu isključivo identičnih rezervnih delova. *Time se garantuje očuvanje***

bezbednosnih funkcija električnog alata.

- b) Nakon korišćenja alata, okrenite otvore za ventilaciju nagore i ostavite uređaj da radi u praznom hodu približno deset sekundi pre nego što ga isključite iz napajanja. Na taj način ćete produžiti radni vek uređaja.**

Ovaj uređaj mogu da koriste deca uzrasta od 8 godina i starija, kao i osobe sa smanjenim fizičkim, senzornim ili mentalnim sposobnostima, odnosno sa nedostatkom iskustva i znanja, ukoliko su pod nadzorom ili su obučene za bezbedno rukovanje uređajem i razumeju potencijalne opasnosti. Deca ne smeju da se igraju uređajem. Ne dozvoljavajte deci da čiste i održavaju uređaj bez nadzora.

Može doći do požara ako se uređaj ne koristi pažljivo, pa zato

- pažljivo koristite uređaj na mestima na kojima ima zapaljivih materijala;**
- nemojte primenjivati na istom mestu duže vreme;**

- nemojte koristiti u eksplozivnim atmosferama;
- budite svesni toga da toplota može da se sprovede do zapaljivih materijala koji su van vidokruga;
- postavite aparat na postolje nakon upotrebe i ostavite ga da se ohladi pre skladištenja;
- ostavite aparat da se ohladi pre skladištenja;
- nemojte ostavljati aparat bez nadzora dok je uključen.

DODATNA BEZBEDNOSNA PRAVILA

1. Uverite se u to da je prekidač u isključenom položaju pre nego što uključite aparat u napajanje.
2. Poštujte ograničenja napona navedena na natpisnoj pločici alata za napajanje.
3. Za korišćenje alata koji postižu maksimalnu temperaturu od 600 °C, obavezno nosite zaštitne rukavice i naočare.
4. Nemojte koristiti ovaj alat za sušenje životinja, odeće ili kose.
5. Ovaj alat se ne sme koristiti kao električni fen za kosu.
6. Koristite ovaj alat na dobro provetrenom mestu.
7. Toplota koju emituje ovaj alat tokom upotrebe može uticati na zapaljive materijale izvan vidokruga.
8. Prilikom rada sa plastikom, farbama, lakovima i sličnim materijalima mogu se pojaviti zapaljivi i otrovni gasovi. Nemojte obavljati radove u blizini lako zapaljivih gasova ili materijala.
9. Nemojte koristiti vruću mlaznicu na istom mestu duže vreme.
10. Nepravilna upotreba alata može izazvati požar.
11. Kada se alat pokrene, nemojte ga ostavljati da stoji bez korišćenja.
12. Uvek čvrsto držite alat kada ga koristite na visokim mestima.
13. Nemojte ostavljati alat dok ne prestane da radi.
14. Nemojte blokirati niti pokrivati izlaz toplog vazduha iz alata.
15. Nemojte dodirivati mlaznicu dok se alat koristi ili odmah nakon upotrebe.
16. Nemojte koristiti ovaj alat na kiši ili vlažnim mestima.
17. Prebacite žice na zadnji kraj alata dok radite.
18. Alat možete da skladištite nakon što se potpuno ohladi. Vrele duvalice mogu izazvati povrede.

19. Nemojte dozvoljavati deci da koriste ovaj alat.
 20. Upozorenje! Prilikom rada, vruća mlaznica mora biti najmanje 16 mm udaljena od radnog komada kako bi se osigurao protok vazduha.
 21. Nemojte koristiti alate sa oštećenim kablovima. Ako je kabl oštećen tokom rada, strogo je zabranjeno dodirivanje oštećenog kabla i trenutno izvlačenje utikača. Oštećeni kabl za napajanje povećava rizik od strujnog udara za korisnike.
 22. Normalno je da toplotni pištolj ispušta dim ubrzo nakon što se uključi.
 23. Čišćenje ili servisiranje treba obavljati samo dok je proizvod isključen iz kola napajanja.
- utikačem, koji će postaviti ovlašćeni servisni tehničar. Zamenski utikač mora imati istu nazivnu vrednost osigurača kao originalni utikač. Odsećeni utikač mora biti odložen kako bi se izbegla moguća opasnost od strujnog udara i nikada se ne sme uključiti u bilo koju utičnicu.

Upozorenja u vezi sa britanskim (UK) utikačem za struju:

Vaš proizvod je opremljen električnim utikačem odobrenim prema standardu BS 1363-1, sa ugrađenim osiguračem koji je odobren prema standardu BS 1362.

Ako utikač nije prikladan za vašu utičnicu, treba ga ukloniti i zameniti odgovarajućim

Simbol



UPOZORENJE



Da bi smanjio rizik od povreda, korisnik mora da pročita uputstvo za upotrebu



Usklađenost sa zahtevima Evropske zajednice EZ



Oprema klase II



U skladu sa Direktivom 2012/19/EU o otpadnoj električnoj i elektronskoj opremi, kao i važećim nacionalnim zakonima, električni alati koji više nisu u upotrebi moraju se posebno prikupljati i pravilno odlagati.

TEHNIČKI PODACI

Namena

1. Zagrejte farbu ili premaz za lako uklanjanje sa metalne ili drvene površine.

Opresz: Pazite da ne pregrijete metal, odnosno da ne zapalite drvo.

Nosite masku za prašinu i održavajte radni prostor dobro provetrenim, jer se tokom rada može proizvesti štetan gas.

UPOZORENJE! Nemojte koristiti ovaj alat ako koristite razređivač, borovo ulje ili sredstvo za uklanjanje farbe.

2. Uklonite lepljivu materiju ili ukras.

3. Uklonite zardalu, suviše čvrsto navijenu maticu ili metalni vijak, koji nisu od plastike ili vlakana.

4. Odmrzните zamrznutu bravu i cev (ne plastičnu).

5. Termičko skupljanje PVC folije za pakovanje i izolacionih cevi.

6. Skupljanje polietilena ili ekvivalenta za spajanje metalnih komada.

7. Omekšajte zavarene delove.

8. Osušite vlažno drvo pre montaže ili obrade.

Model		KQB04-2000 (slova „QB“ označavaju pištolj za vrell vazduh)
Nominalna ulazna snaga		2000 W
Temperatura	Niska	50 °C
	Srednja	50–480 °C
	Visoka	50–600 °C
Protok vazduha	Niska temperatura	210–250 l/min
	Srednja temperatura	210–250 l/min
	Visoka temperatura	340–380 l/min
Neto težina uređaja		0,8 kg

UPUTSTVO ZA UPOTREBU

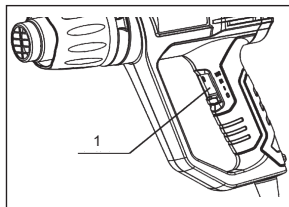
Rukovanje prekidačem

OPREZ:

- Ovaj alat ima funkciju podešavanja brzine vazduha u dva stepena.
- Kada se dugme prekidača alata postavi u položaj OFF (ISKLJUČENO), alat se zatvara.
- Kada se dugme prekidača alata postavi u položaj LOW (NISKO), alat se prebacuje na nižu brzinu.
- Kada se dugme prekidača alata postavi u položaj HIGH (VISOKO), alat se prebacuje na višu brzinu.

OPREZ:

- Pre nego što uključite alat, uvek proverite da li se prekidač pravilno aktivira.

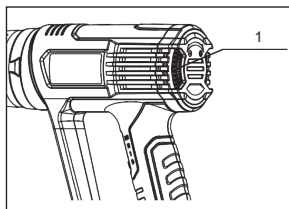


1. Prekidač za izbor

Podešavanje temperature

Radna temperatura se može podesiti okretanjem dugmeta za podešavanje tokom rada.

Da biste podesili temperaturu, nakon uključivanja alata, okrenite alat tako da dugme za podešavanje bude okrenuto ka vama. Okrenite dugme za podešavanje smeru kazaljke na satu da biste povećali temperaturu i suprotno od smeru kazaljke na satu da biste smanjili temperaturu.



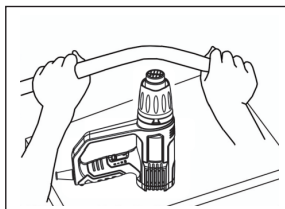
1. Dugme za podešavanje temperature

Rad u uspravnom položaju

Uključite alat i sačekajte minut da temperatura ne dostigne željenu pre rada.

Za hlađenje zagrejanog alata ili radi toga da obe ruke budu slobodne za rad, alat se može ostaviti u uspravnom položaju oslonjen na pozadinu kućišta.

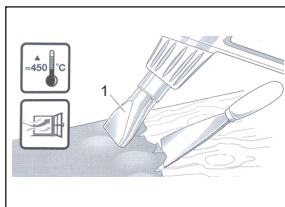
OPREZ: Budite posebno oprezni kada radite sa uspravnim alatom! Postoji opasnost od toga da se opečete na vruću mlaznicu i topao vazduh.



• Uklanjanje farbe / omekšalog lepka

OPREZ:

- Održavajte radni prostor dobro provetrenim kada radite u zatvorenom prostoru. Štetni otrovni gas može nastati prilikom zagrevanja farbe na bazi olova. Stavite na mlaznicu za zaštitu stakla. Uključite alat i podesite temperaturu na odgovarajući način. Usmerite mlaznicu ka farbi koju treba ukloniti sa površine i omekšajte je vrućim vazduhom, te ravnomerno uklonite lopaticom.



1. Mlaznica za zaštitu stakla

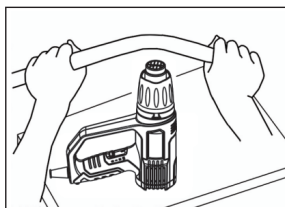
Nemojte predugo zagrevati farbu, jer ćete je tako izgorjeti, što će otežati uklanjanje. Lopaticu treba održavati oštrom i čistom.

Lopaticu treba redovno čistiti. Uklonite sastruganu boju pre nego što očvrstne kako biste sprečili da se zalepi za ivicu za sečenje. Mnoge stvari sa lepkom (npr. nalepnice) postaju mekše kada se zagreju, što omogućava da se odlepe i da se ukloni suvišan lepak.

Uverite se u to da je materijal od kog je površina koja se zagreva nezapaljiv. Nemojte usmeravati mlaz vrućeg vazduha ka okvirima prozora niti ka drugim staklenim površinama.

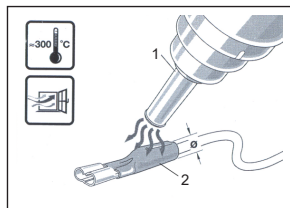
• Oblikovanje plastičnih cevi

Da biste izbegli savijanje cevi, napunite cevi peskom i zaptijte oba kraja. Zagrejte cevi ravnomerno pomeranjem sa jedne na drugu stranu.



• Termičko spajanje

Postavite na redukcijisku mlaznicu. Izaberite prečnik termoskupljajućeg bužira prema radnom predmetu, na primer, prema kablovskoj papučici. Ravnomerno zagrejte termoskupljajući bužir.

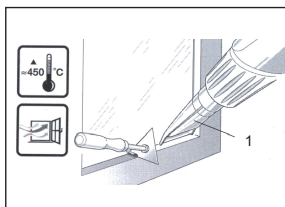


1. Reducijska mlaznica
2. Termoskupljajući bužir

• Uklanjanje farbe sa prozorskih okvira

OPREZ:

• Opasnost od razbijanja stakla!
Koristite mlaznicu za zaštitu stakla (pribor). Na profilisanim površinama, farba se može ukloniti lopaticom i četkati pomoću meke žičane četke.



1. Mlaznica za zaštitu stakla

Preporučena primenljiva temperatura

LOW (NISKA)	50–150 °C	Odmrznite zamrznutu cev.
	205–230 °C	Oblikujte plastičnu cev ili omekšajte farbu.
	230–290 °C	Omekšajte lepkove.
	425–455 °C	Omekšajte zavarene delove.
	480–510 °C	Olabavite zardžali zavrtanj.
HIGH (VISOKA)	520–550 °C	Uklonite farbu.
	550 °C	Ugljenisanje.

ODRŽAVANJE I ČIŠĆENJE

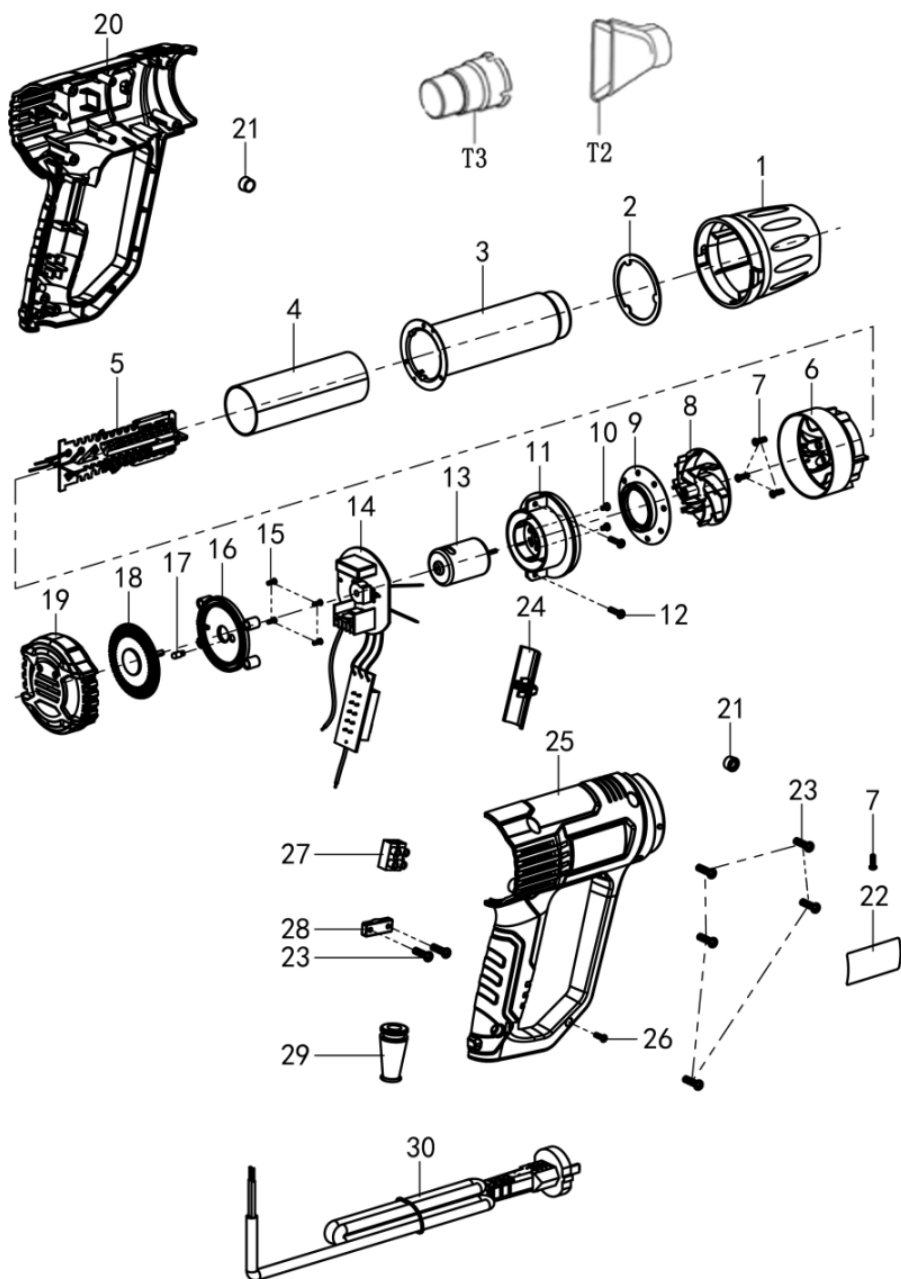
OPREZ:

Uvek se uverite da je alat isključen i isključen iz struje pre nego što pokušate da obavite proveru ili održavanje.

Za bezbedan i efikasan rad, uvek održavajte uređaj i otvore za ventilaciju čistim. Nemojte čistiti alat terpentinom, mešavinama za uljane boje, benzinom niti sličnim sredstvima.

Ako je kabl za napajanje oštećen, mora ga zameniti proizvođač, njegov serviser ili lica sličnih kvalifikacija kako bi se izbegla opasnost.

1	Zaštitni poklopac	17	Sklop opružne podloške za fiksiranje sa klikom
2	Sigurnosni prsten	18	Dugme za podešavanje temperature
3	Izolaciona čaura grejača	19	Zadnji poklopac
4	Izolacioni papir	21	Gumeni poklopac
5	Sklop kabla za grejanje	23	Samourezivi vijak sa poluokruglom glavom i krstastim prorezom ST4.2×15
6	Poklopac fena	24	Prekidač za izbor
7	Samourezivi vijci sa sočivastom upuštenom glavom i krstastim prorezom ST3.5×10	26	Samourezivi vijak sa poluokruglom glavom i krstastim prorezom ST2.9×9
8	Ventilator	27	Mala klema (dvostruka)
9	Poklopac fena	28	Zaštita od naprezanja
10	Vijak sa poluokruglom glavom i krstastim prorezom 2,5x5 (sa podloškom)	29	Štitnik kabl
11	Nosač motora	30	Kabl
12	Samourezivi vijak sa poluokruglom glavom i krstastim prorezom sa podloškom ST2.9x15	T2	Pljosnata mlaznica
14	Sklop prekidača i štampane ploče	T3	Okrugla mlaznica
15	Samourezivi vijak sa poluokruglom glavom i krstastim prorezom ST2.2x6		
16	Graničnik		





Jiangsu Dongcheng M&E Tools Co.,Ltd.
Power Tools Industrial Park of Tianfen, Qidong City, Jiangsu
Province, P.R.China
eu.dck-tools.com